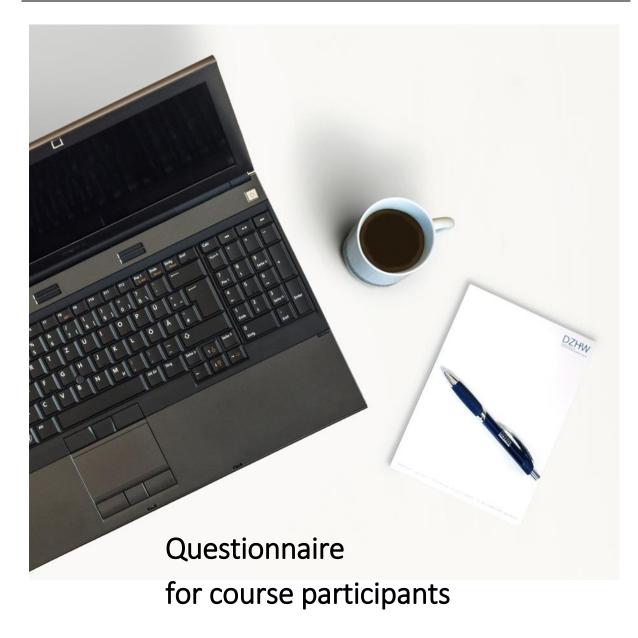
Study Preparation Survey





SPONSORED BY THE



Federal Ministry of Education and Research

Questions about	<u>you and</u>	your	<u>educational</u>
pathway			

Questions about you and your educational pathway	07 What kind of certificate did you leave
	, the school with?
01 Are you Please tick as appropriate.	Please tick as appropriate.
male?	basic or middle school leaving certificate (usually at most 10 years of school)
female? O2 What is your birth date? Please enter month and year.	practical-based further education certificate (usually 12 years, to prepare for a practical or manual vocation)
month year year	general-based further education certificate (usually 12 years to prepare for university studies)
O3 What is your nationality? Please enter the name of the state. You can specify up to three nationalities.	certificate from a different school:
1	left school with no qualifications
2 3 I am stateless.	08 What grade or how many points did you obtain in this school degree? Please enter the grade, score or percentage you received according to the rating system valid there (e.g. 200 points or 83 percent in the Syrian Abitur, grade 4 in the Russian Abitur).
04 Which language is your native language?	grade, score or percentage:
The language you have spoken as a child in your family. Please enter the language.	Best possible grade or score:
1 2.	Worst possible grade or score:
3	
05 In which country where you born? Please enter the name of the state.	
06 In which country did you do your school-leaving qualification? Please enter the name of the state.	

the school with?	·			
Please tick as appropriate.				
basic or middle school leaving certif (usually at most 10 years of school)	icate			
practical-based further education certificate (usually 12 years, to prepare for a pract manual vocation)	tical or			
general-based further education certificate (usually 12 years to prepare for univers studies)	ity			
certificate from a different school:				
left school with no qualifications				
08 What grade or how many points did you obtain in this school degree?				
Please enter the grade, score or percentage you received according to the rating system valid there (e.g. 200 points or 83 percent in the Syrian Abitur, grade 4 in the Russian Abitur).				
grade, score or percentage:				
Best possible grade or score:				
Worst possible grade or score:				

09 Did you study at higher education level				
in a country other than Germany? Please tick as appropriate.				
yes Continue with question 10				
no 🚺 🕨 continue with question 14				
10 What type of university studies was it?				
Please tick as appropriate.				
practically oriented college/ university study				
(Duration usually 2 to 3 years)				
college/ university study with scientific				
or theoretical orientation (Duration usually 3 to 5 years)				
doctorate at a university				
other training, namely:				
·				
11 In which country did you attend this study?				
Please enter the name of the state.				
12 What subject did you study?				
Please enter the name of the subject (e.g., medicine, physics) or apprenticeship (e.g., blacksmith).				
13 How did you end this study?				
Please tick as appropriate.				
ended with qualification				
did not or could not complete the study				
ended without qualification				
14 When did you last visit a school or university before coming to Germany? Please enter month and year.				
month year				

15 Since when do you live in Germany? Please enter the month and year of your arrival.
month year year
16 When did you leave your country of origin before you came to Germany? Please enter the month and year of your departure.
month year year

Questions about your previous language learning	20 Since your arrival in Germany, which courses did you already attend before
	the current study preparation course?
17 Did you already learn German before	Please tick as appropriate. Multiple answers are
you came to Germany?	possible.
Please tick as appropriate.	Integration course, which was set by the BAMF.
yes Continue with question 18	ESF-BAMF-Course for learning vocational
no \square \blacktriangleright continue with question 20	German.
18 How did you learn German before you came to Germany?	Language course, which was set by the employment agency or job centers.
Please tick as appropriate. Multiple answers are possible.	Self-selected German language course with another provider (for example
At a German school abroad, a "Deutsch- Profil-Schule" or language diploma	"Volkshochschule", private language school, language learning association).
school.	Seminars or lectures at a German
German was a subject at my school.	University/University of Applied
At a "Goethe-Institut" or a private	Sciences as a guest student. Preparation course for the entrance
language school.	examination for a "Studienkolleg".
By self-learning, e.g. with the help of an online course or a language learning CD.	Subject-specific preparation course at a university (for example math).
By a temporary stay in Germany , e.g. au pair, internship, school or youth	Other courses, namely:
exchange.	
Different, namely:	21 Which highest level did you achieve in Germany in the German language examinations?
19 In case you have already obtained a	
language certificate <u>before</u> your arrival in Germany, which language level have	Measured by the Common European Framework of Reference for Languages (CEFR), which distinguishes between A1, A2, B1, B2, C1 and C2.
you achieved?	German language level
Measured by the Common European Framework of Reference for Languages (CEFR), which distinguishes	(for example B1 or B2)
between A1, A2, B1, B2, C1 and C2.	I do not know.
German language level (for example B1 or B2)	I have not acquired a language certificate.
I do not know.	
I have not acquired a language certificate.	

	Did you learn any foreign languages	Questions on dwelling				
	other than German during your schooling?		27	What is your current accommodation?		
	By foreign language we mean a language other than your native language and the official language(s) of your country of origin.			Please tick as appropriate.		
	eign language		In m	ny own apartment or in a shared flat.		
2. fore	eign language		In a fam	private household (e.g. with a host 🛛 🗌 ily).		
3. fore	eign language		In a	dorm (e.g. for students).		
I have	not learned a		In a	n accommodation for refugees.		
foreig	n language.		Oth	er, namely:		
	tions on your study desire		28	How long do you have to travel to your		
	If it were solely up to you and your preferences, which subject would you			study preparation course?		
	like to study?			Please enter the duration of the one way trip in minutes.		
	Please enter your desired subject.					
			l arr	n on the way for minutes.		
	16		29	How many times did you have to move		
	If you think about your present situation, which subject will you			since you are living in Germany?		
	probably study?			Please enter the number of relocations.		
	Please enter the subject of study.		l ha	d to move times.		
			30	Do you expect to move in the next six		
25	Are you already admitted to study, if			months?		
	only preliminary?			Please tick as appropriate.		
	Please tick as appropriate.		yes			
yes	Continue with question 29		no			
no	Continue with question 30					
	Do you already actively participate in					
	courses of your study program?					
	Please tick as appropriate.					
yes						
no						

Work and livelihood

Work and livelihood	34 Do you send or transfer money to
31 Are you allowed to work in Germany?	relatives or friends abroad?
Please tick as appropriate.	Please tick as appropriate.
no Continue with question 33	no
Yes, but only	Yes, occasionally.
for 120 days Continue with question 32	Yes, regularly.
(240 half days) a year.	35 Did you or your family get into debt to
Yes, without	come to Germany?
restriction.	Please tick as appropriate.
32 How many hours per week are you	yes 🗌
currently working?	no 🗌
Please enter the number of hours.	Family and friends
hours lam not working.	36 What is your marital status?
working.	Please tick as appropriate.
33 How do you finance your living?	single, never
Please tick as appropriate. Multiple answers are possible.	been continue with question 39 married
money/ transfers from parents or	married Continue with question 37
relatives	
scholarship or grant (e.g. of a	registered partnership → continue with question 37
own income through paid work/ jobs	divorced 🔲 🍽 continue with question 39
own funds/ savings	widowed 🗍 🍽 continue with question 39
loans/ debts (at a bank or private	
person)	37 Does your partner also live in
"(Schüler-) BAföG "	Germany?
basic insurance or unemployment benefit	Please tick as appropriate.
from job center/ employment agency	yes
benefits for asylum seekers	no
("Asylbewerberleistungsgesetz")	38 Is your partner currently working?
·	Please tick as appropriate.
	yes
	no 🗌

 39 Do you have children? Please tick as appropriate. If yes, please state the number of children. yes	43 Do you know someone who has already studied or graduated at a university in Germany? Please tick as appropriate.
no 🗌 🕨 continue with question 42	yes
40 How old is your youngest child?	44 How many friends do you have in
Please enter the age in years.	44 How many friends do you have in Germany?
years old.	Please think of people who are close to you and to whom you have a trusting relationship. Please enter
41 What is your parents' highest level of education?	the number of friends. Enter 0 if you have no friends in Germany.
Please tick as appropriate.	friends
Father Mother	
basic or middle school leaving Certificate	
practical-based further	
education certificate general-based further education	
certificate	
certificate of a practically oriented college/ university	
certificate of a college / university with scientific or	
doctorate at a university	
other degree	
no graduation	
42 Did you already know anyone in Germany before you arrived here? Please tick as appropriate.	
yes	
no 🗌	

45 Do you know someone in Germany who						
••• Please do <u>not</u> think about the teachers of your course or the organizers. Please check one box in each line.						
	no	one to two people	three or more people			
would help you move? (change of house, flat)						
would lend you 200€?						
can help you fill in forms and applications?						
is there for you when you need to talk about something?						
would go to a cinema or a theatre with you?						
gives you good advice when dealing with a problem?						
can learn German together with you during your free time?						
can give you a hint for learning?						
can recommend German literature to you?						
is a German native speaker?						
can give you helpful information about studying in Germany?						
would help you to find an apartment/ flat?						

Your residence status in Germany

46 Have you officially applied for asylum in Germany?					
Please tick as appropriate.					
yes 🗌 🗖					
no 🗌 🗖	- ↓				
What is your current residence status?	How was the asylum application decided?				
Please tick as appropriate.	Please tick as appropriate.				
I have a visa or a residence permit for the purpose of study.	The asylum procedure is not yet completed.				
I have a settlement permit.	I have been assigned refugee status/ entitled Data to asylum.				
Other status, namely:	I got a subsidiary protection status.				
continue with question 48	My application was rejected and I got a temporary suspension of deportation.				
	My application was rejected and I was asked Different to leave Germany.				
	Did you live in a shared or communal accommodation for refugees for more than six months? Please tick as appropriate.				
	yes				
	no 🗌				
47 If you think about your everyday life. To what extent do the following statements apply to you?					

	does not apply at all	rather does not apply	partially applies	rather applies	fully applies
I feel personally affected by prejudices towards refugees.					
I try to avoid situations, which could lead to prejudices towards refugees.					
I believe that most people have more prejudices towards refugees than they say.					
I am concerned that my behavior is considered typical for refugees.					
If possible, I try to keep it a secret to others that I am a refugee.					

48 To what extent do the following statements apply to you? I am worried about						
Please check one box in each line.						
	does not apply at all	rather does not apply	partially applies	rather applies	fully applies	
being unable to stay in Germany.						
that I have to leave Germany before graduating from university.						
being unable to return to my country of origin.						
my family and friends who live outside Germany.						
that the Germans do not really want me to be here.						

my family and friends who live outside Germany.			
that the Germans do not really want me to be here.			
anti-foreigner sentiment and xenophobia in Germany.			
that I will not be able to get in touch with the other students at university.			
that I could be treated unfairly due to my origin at university.			

Questions on study preparation (language course or "Schwerpunktkurs")

49 How supporting or hindering were the following aspects on your way to study preparation?

Please check one box in each line.

Please check one box in each line.							
	Does not apply / no contact	very hinderi	rati ng hinde		either nor	rather supporting	very supporting
Direct contact to professors and teaching staff			C				
Contact to university employees (e.g. university secretary)			Ľ				
Education council by independent institutions (e.g. "Otto Benecke Stiftung", "Jugendmigrationsdienst")			C				
The "Jobcenter" or "Arbeitsagentur"							
The "Ausländerbehörde"							
Volunteers							
The "Studierendenwerk" (BAFöG- office and social council)			Ľ				
Family members or friends							
50 To what extent do the follo	owing stat	ements	apply to	your pre	paratory	/ course?	
Please check one box in each line.							
			does not apply at all	rather does not apply	partially applies		fully applies
At the moment I find learning in the co interesting.	ourse very						
At the moment I really enjoy learning in the course.							
The content of the course corresponds specific interest.	to my subj	ect-					
Subject-specific and linguistic learning connected to each other in the course.							

51 To what extent do the following statements apply to your situation in the preparatory course? At the moment I have the feeling, ...

Please check one box in each line.

	does not apply at all	rather does not apply	partially applies	rather applies	fully applies
that I can decide for myself how to learn.					
that I can define the way I learn according to my needs.					
that I am good and competent at what I do.					
that I can cope with the curriculum.					
that I am close and connected with the other course participants.					
that I really belong in my preparatory course.					
that I can trust the teaching staff.					
that I can contribute to the course in another language than German.					
that I am fully respected and understood with my origin.					
that my previously gathered knowledge and my life experience are important in this course.					
52 To what extent do the following statements considered	apply to	you? I ha	ve alread	y seriousl	y
Please check one box in each line.					
	does not apply at all	rather does not apply	partially applies	rather applies	fully applies
to quit this preparatory course.					
to choose an alternative to university study, e.g. a vocational training.					
to give up my wish to study in Germany.					
53 How sure are you that you will pass the test the end of this course?	("Festste	llungsprüf	fung" or la	anguage	test) at
Please check only one box. You may rate from 1 to 7 betw	een both an	swers.			
1 2 3 4 very unsure	5	6	very s	sure	

54 How sure are you Please check only one bo			•			y?		
I already actively study.	very	unsure [1 2	3	4	5 6	7 very	/ sure
55 To what extent do Please check one box in		owing stat	tements	apply to	o your	future stu	ıdy?	
				does not apply at all	rath does app	not appli		fully applies
I believe that only my perfor count at the university.	mance, no	ot my origin	, will					
I think that I will feel welcom	ne at the u	niversity.						
Questions on language a	and learn	ing						
56 In which language								
Please check one box in	each line.		1					
		not at all	nearly only in Germar	Ger	tly in man	nearly as often in German or in a different language	mostly in a different language	nearly only in a different language
do you read newspapers (including online)?				Ľ				
do you read books (includi books)?	ing e-							
do you watch films and vic (including online)?	leos							
do you watch TV (including streams)?	g online							

... do you use social media and

messenger (Facebook, Twitter,

... do you speak to friends?

WhatsApp, etc.)?

57 Please assess your language skills.					
Please check a box in each line.					
	very poor	poor	medium	good	very good
How well do you understand German if somebody speaks to you?					
How well do you speak German ?					
How well do you read German ?					
How well do you write in German ?					
How well do you understand English if somebody speaks to you?					
How well do you speak English ?					
How well do you read English ?					
How well do you write in English ?					
58 Now we would like to know more about how statements apply to you? Please check one box in each line.	v you usu	ally learn	. To what	extend d	o these
	does not apply at all	rather does not apply	partially applies	rather applies	fully applies
I make short summaries from my notes, the teaching staff's texts, and professional literature.					
If I need to study a lot on a subject I create myself an outline for the content.					
I compile important special terms and definitions for myself.					
I think of specific examples for the learning content.					
I think about how to combine what I have learned with things I already know.					
I learn as much as possible by heart with the help of course materials and my notes.					
I repeatedly read my notes.					
I define learning objectives, serving me as an orientation at learning.					
I consider carefully what to prioritize in learning.					
I follow a clear timeline for learning.					
I determine fixed periods for learning.					
I create additional tasks to find out if I have really understood the learning content.					

I ask myself questions about the learning content to check if I have really understood.			
I also learn in the late evening and at weekends if necessary.			
I also put much effort in the topic if I do not necessarily like it.			
Sometimes I am not able to concentrate while learning.			
I compare my notes with other course participants.			
I take the time to discuss learning contents with other course participants.			
I speak to other course participants in a language other than German, if I do not understand something properly.			
I use other languages than German for learning.			
I use the internet and literature in another language than German at first to clarify unknown special terms.			
I gather missing information from different sources (e.g. online, books, science magazines, my notes).			
I watch videos or studying modules on the internet, which explain special terms and topics.			

Questions about your life in Germany.

59 Since you have been living in Germany, a problem for you?	to what	extend h	ave the f	ollowing	g aspects	been
Please check one box in each line.						
	does not apply to me	not at all	a little	quite	severe	very severe
The quality of the "Integrationskurs"						
The quality of the German courses up to level B1						
The requirements of the "Jobcenter"						
Family and learning balance (e.g. child care)						
The acknowledgement of my certificates and degrees						
The requirements of the "Ausländerbehörde" (e.g. because of the residence status).						
The financing of my livelihood.						
To find out about the education and university system in Germany.						
To socialize and make friends.						
The search for a flat or a room.						
60 How often has it happened in German	y that					
Please check one box in each line.						
		ne	ever rare	ly some times	often	very often
you were treated less respectful than others due to	o your origi	n? [
you were discriminated against because of your ori	gin?					
you were threatened or even attacked because of y	/our origin	?				
61 How close do you feel you belong to fol	lowing gr	oups?				
Please check a box in each line. From 1 to 7 you may	rate betwee	en the two o	answers.	_	-	
I 1 2 3 I I I I I	4 5	5 6	7	studer	nts	
Germans 1 2 3	4 5	5 6	7	Germa	ns	
My 1 2 3	4 5	5 6] []	7	My	iots	

62	Do you fee	l that yo	ou are pa	rt of soci	ety and	l belong o	r do you r	ather fee	el excluded	?
1	Please check o	nly one bo	ox. From 1 to	o 7 you may	∕ rate bet∖	veen the two	answers.			
	excluded	1	2	3	4	5	6	7	belonging	
<u>Quest</u>	ions about	<u>: your lif</u>	<u>e orienta</u>	tion and	how yo	<u>ou feel</u>				
63	How well d	lo the fo	ollowings	tatemer	nts desc	ribe your	behaviors	s?		
	Please check o	one box in o	each line.							
						does not apply at all	rather does not apply	partially applies	rather applies	fully applies
I try to	think of how	/ I can cha	ange difficu	ult situatio	ons.					
	tter what hap ons under cor		me, I think	I have my	/					
I think situatio	I can develor ons.	o further	if I deal wit	h difficult:						
	ely seek ways ed me in my l		ce out the	losses tha	t have					
64	To what ex	tent do	the follo	wing sta	tement	s apply to	you perso	onally?		
	Please check o	one box in o	each line.							
						does not apply at all	rather does not apply	partially applies	rather applies	fully applies
On the	whole, I am	satisfied	with myse	lf.						
At time	es I think I am	n no good	l at all.							
I feel th	nat I have a n	number of	f good qua	lities.						
l certai	nly feel usele	ess at tim	es.							
I am ab	ole to do thin	ıgs as wel	l as most c	ther peop	ole.					
I take a	a positive atti	itude tow	ard myself							

65 Please indicate how you have been feeling over the last two weeks. Over the last two weeks ...

Please check one box in each line.

	all oft he time	most oft he time	more than half of the time	Less than half of the time	some of the time	at no time
I have felt cheerful and in good spirits.						
I have felt calm and relaxed.						
I have felt active and vigorous.						
I woke up feeling fresh and rested.						
my daily life has been filled with things that interest me.						

What matters to you.

66 How important do you consider follow	ing life obj	ectives?			
Please check a box in each line.					
	not important	rather not important	fairly important	very important	extremely important
To develop my personality and learn new things.					
To know who I am and stand up for myself.					
To understand myself and my actions in a better way.					
To exploit my full performance potential.					
To perform in my subject/ profession above average.					
To be kindly regarded.					
To be wealthy.					
To have my own decision and leading competence.					
To have many good friends to rely on.					
To contribute to society.					
To help others to improve their life.					
To help my country of origin to develop or to build it up					
To provide for my own family.					

67	Is there anything else you would like to share with us?
	We appreciate you telling us something you consider important to you. We welcome any feedback to this
	questionnaire as well as critical comments.
_	
_	
_	
_	
_	
_	
_	
_	
_	
_	
_	
_	
_	
_	
_	
_	
_	
_	
_	
_	
_	

Thank you for taking the time to take part in our study. We wish you all the best for your educational career!